

NEDERLANDSTALIGE VERSIE VAN DE NEM-NORMEN

De NEM-normen worden opgesteld door MOROP in het Frans en het Duits en zijn te vinden op de site van de Morop: <http://www.morop.eu/>

Om tot een technisch en taalkundig verantwoorde uitgaven van de MOROP-normen te komen werd in 1989 de Belgisch-Nederlandse werkgroep vertaling NEM opgericht met vertegenwoordigers van Febrail en de Nederlandse Modelspoor Federatie (NMF).

In 1999 is de werkgroep opgeheven en zijn er geen nieuwe Nederlandstalige uitgaven meer gemaakt. Bovendien zijn inmiddels van veel Morop-normen nieuwere versies verschenen waarvan de vertalingen niet meer zijn bijgewerkt. Toch is er nog altijd vraag naar Nederlandstalige NEM-bladen. Vooral om het gebruik van de juiste (spoor) terminologie. Iets dat ook diep geworteld zat in de werkgroep vertaling NEM.

Zie ook:

<http://www.nproject.org/nl/diversen/nem-normen-downloaden.html>

<http://www.modelspoorh0.nl/downloads/Nem-Normen%20NL.pdf>

http://www.ttnederland.nl/nem/nem_nl_1999.pdf

<http://www.modelspoor magazine.be/index.php/nl/normen>